

Doložka overenia totožnosti zmluvy s originálom

Svojim podpisom overujem totožnosť oskenovanej zmluvy č. PSB-13-132/2008
s originálom.



ERIKA VASICOVA OR PSB Prešov

MINISTERSTVO OBRANY SR
POSÁDKOVÁ SPRÁVA BUDOV PREŠOV

Č. p. PSB-13-132/2008

MINISTERSTVO

SR OBRANY

SR 000517

11012
Prešov december 2008

Výtlačok číslo: 6

Počet listov : 4

Počet príloh : 3/5

Zmluva o dielo č. PSB - 13 - 132/2008

uzatvorená v zmysle § 536 a násl. Obchodného zákonníka
(zákon č. 513/1991 v znení neskorších zmien a doplnkov)

Článok I. Zmluvné strany

1.1. Zhotoviteľ : BAMAT SLOVAKIA, s.r.o.
Sídlo : Bukovské 73/16
Zapísaný : Obchodný register Os Prešov, oddiel Sro vl. č. 19089/P
V zastúpení : Mgr. Matúš Babica – konateľ spoločnosti
IČO : 36 831 832
IČ pre DPH : Nie je platcom DPH
Bankové spojenie : VÚB, a.s.
Číslo účtu : 2109414951/0200
Telefón: 0905 424 812
(ďalej len „zhotoviteľ“)

1.2. Objednávateľ : Slovenská republika – Ministerstvo obrany SR
Posádková správa budov Prešov
Sídlo : Čapajevova 38, 080 01 Prešov
Zastúpená : Ing. Juraj Sidorjak - riaditeľ PSB
IČO : 308455572
Bankové spojenie : Štátna pokladnica
Číslo účtu : 7000172461/8180
Osoby zodpovedné
za kontrolu a plnenie
zmluvne dohodnutých
podmienok : Ľudmila Marušáková
Telefón : 0960 524219, 524347, 522564
Fax/e-mail : 0960 524288, juraj.sidorjak@mil.sk
(ďalej len „objednávateľ“)

II. Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom zmluvy je výrub a likvidácia stromov v rozsahu ponukového (príloha č.1) na akciu „Orezávanie stromov pri štátnej ceste“ v objekte Letná základne zadávania zákazky s nízkou hodnotou podľa § 102 zákona č.25/2006 o verejnom obstarávaní.
- 2.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.

III. Čas plnenia

- 3.1 Zhotoviteľ zrealizuje práce uvedené v bode 2.1. v termíne :
Začatie prác : 4.12.2008
Ukončenie prác : 12.12.2008
- 3.2 Objednávateľ sa zaväzuje, že dokončené dielo prevezme a zaplatí za jeho zhotovenie dohodnutú cenu.
- 3.3 Ak zhotoviteľ pripraví dielo na odovzdanie pred dohodnutým termínom, zaväzuje sa objednávateľ toto dielo prevziať aj v skoršom termíne za podmienok vyhotovenia a schválenia zúčastnených strán v preberacom protokole.

IV. Cena

- 4.1 Cena za zhotovenie predmetu zmluvy v rozsahu bodu 2.1 tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách ako maximálna a neprekročiteľná, a zodpovedá cenovej ponuke, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy o dielo (príloha č.1).
- 4.2 V cene diela sú zahrnuté aj náklady na dopravu, naloženie, presuny súvisiace s predmetom diela, ktoré sú zabezpečované zhotoviteľom.
- 4.3 Cena za zhotovenie diela podľa čl.II je :
 - Cena za orezanie stromov je:
Cena bez DPH : 109 993,00 Sk
DPH : Nie je platcom DPH
Cena s DPH : 109 993,00 Sk
Slovom : jeden sto deväť tisíc deväťsto deväťdesiat tri 00/100 slovenských korún.

V. Platobné podmienky

- 5.1 Platba za vykonané dielo bude realizovaná po ukončení prác a podpísaní preberacieho protokolu na základe faktúry – daňového dokladu, ktorý zhotoviteľ doručí objednávateľovi do 7 dni od podpísania preberacieho protokolu.
- 5.2 Každý daňový doklad musí spĺňať náležitosti o dani z pridanej hodnoty a ďalej musí obsahovať:
 - označenie, že ide o faktúru
 - IČO oboch zmluvných strán, IČ DPH zhotoviteľa
 - DIČ zhotoviteľa
 - obchodné meno a sídlo zhotoviteľa
 - obchodné meno a sídlo objednávateľa
 - číslo dokladu
 - názov, miesto a množstvo plnenia
 - číslo zmluvy (vrátane platných dodatkov)

... faktúry

... a telefonické spojenie zodpovedného pracovníka vystavovateľa

... faktúry

... spojenie

Zhotoviteľ k faktúre doloží súpisy vykonaných prác s uvedeným množstvom merných jednotiek a ich ocenenia, overené a potvrdené osobami zodpovednými za kontrolu a plnenie zmluvne dohodnutých podmienok objednávateľa.

5.4. Objednávateľ je oprávnený pred uplynutím lehoty splatnosti vrátiť zhotoviteľovi bez zaplatenia faktúru, ktorá neobsahuje niektorú náležitosť alebo má iné chyby v obsahu a vo vrátenej faktúre ich musí vyznačiť. Zhotoviteľ je povinný faktúru opraviť a vyhotoviť novú.

5.5. Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť pôvodná lehota splatnosti. Nová lehota splatnosti faktúry, začne plynúť odo dňa doručenia objednávateľovi. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi.

5.6. Sumu fakturovanú za práce, ktoré zhotoviteľ nevykonal alebo vykonal bez príkazu objednávateľa alebo rozdielne od dohodnutých zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí.

5.7. Zhotoviteľ zašle daňový doklad (faktúru) v dvoch výtlačkoch k preplateniu na adresu:

Ministerstvo obrany SR

Posádková správa budov Prešov

Čapajevova 38

080 01 Prešov

VI. Zodpovednosť za vady

6.1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet tejto zmluvy je zhotovený podľa podmienok zmluvy.

6.2. Zhotoviteľ zodpovedá za vady diela, ktoré vzniknú pri jeho plnení v zmysle ustanovení § 560 a násl. Obchodného zákonníka.

Článok VII. Podmienky na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a na zabezpečenie ochrany pred požiarmi

Na základe ustanovení § 18 zákona NR SR č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o BOZP“) a zákona NR SR č. 562/2005 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ochrane pred požiarmi“), z dôvodu určenia povinnosti vytvorenia podmienok na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia zamestnancov a v akom rozsahu sa podľa ustanovení tohto článku zmluvy obe zmluvné strany dohodli na podmienkach na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a na zabezpečenie ochrany pred požiarmi takto:

- a) miestom vstupu (vjazdu) do vojenského objektu je hlavný vchod do objektu, komunikácie na pracoviská sú vnútorné komunikácie vedúce od hlavného vstupu najbližším smerom k pracoviskám uvedeným v predmete zmluvy o dielo,
- b) pracovníci zhotoviteľa nesmú vykonávať práce a činnosti, ktoré nezodpovedajú zdravotnému stavu, schopnostiam a na ktoré nemajú oprávnenia alebo povolenia podľa osobitných predpisov,
- c) zdrojmi a faktormi ohrozujúcimi život a zdravie pracovníkov zhotoviteľa zo strany objednávateľa vo vojenskom objekte je ich zrazenie vozidlami,
- d) vo všetkých budovách a priestoroch vojenského objektu je pracovníkom zhotoviteľa zakázané fajčiť, zakladať oheň v priestoroch alebo na miestach, kde môže dôjsť k jeho rozšíreniu, a požívať alkoholické nápoje alebo psychotropné a omamné látky a vstupovať do týchto priestorov pod ich vplyvom; fajčiť je povolené len vo vonkajších priestoroch na označených miestach vyhradených na fajčenie,
- e) pracovníci zhotoviteľa sú povinní pri jazde vozidlom v priestoroch vojenského objektu dodržiavať platné pravidlá premávky na pozemných komunikáciách a súčasne dodržiavať pravidlá premávky podľa stanovených dopravných značiek a označení, najmä značiek na obmedzenie rýchlosti pri vedení motorových vozidiel,
- f) pracovníci zhotoviteľa sú povinní pri svojom pohybe peším spôsobom používať v prvom rade chodníky, prípadne sa pohybovať po krajniciach komunikácií v priestoroch vojenského objektu,
- g) pracovníci zhotoviteľa sú povinní pri vzniku požiaru, ktorý vznikne v priestoroch vojenského objektu alebo v jeho bezprostrednej blízkosti, vyhlásiť požiarneho poplach, zabezpečiť záchranu ohrozených osôb, začať hasiť požiar dostupnými vhodnými prostriedkami na ochranu pred požiarom, a zabezpečiť ohlásenie vzniku požiaru na ohlasovňu požiarov na tel. č.: Sokolovské kasárne – 0960 524349,
- h) zhotoviteľ zabezpečí pre svojich pracovníkov potrebné príslušné osobné ochranné pracovné prostriedky a zodpovedá za kontrolu ich používania nimi pri vykonávaní dohodnutých prác,
- i) zhotoviteľ zabezpečí k vykonaniu dohodnutých prác vhodné druhy a počty prostriedkov na hasenie prípadného požiaru, ktorý vznikne jeho činnosťou, a oboznámi svojich pracovníkov s ich umiestnením, použitím a činnosťou pri vzniku požiaru,
- j) pracovník zhotoviteľa je povinný bezodkladne oznámiť svojmu nadriadenému a osobe oprávnenej konať vo veciach technických za objednávateľa podľa tejto zmluvy vznik každého úrazu, ktorý utrpel, ak mu to dovoľuje jeho zdravotný stav, každého úrazu, ktorého bol svedkom, iného úrazu ako pracovného úrazu alebo smrti, ku ktorej nedošlo následkom pracovného úrazu, ak vznikli na pracovisku alebo v priestoroch vojenského objektu, nebezpečnej udalosti a bezprostrednej hrozby závažnej priemyselnej havárie a závažnej priemyselnej havárie,
- k) prvú pomoc pri úraze alebo náhlom zhoršení zdravotného stavu sú pracovníci zhotoviteľa povinní si navzájom poskytnúť, ak bude potrebné lekárske ošetrenie, toto oznámia na ohlasovňu požiarov na tel. č.: Sokolovské kasárne – 0960 524349,
- l) za zrozumiteľné a preukázateľné oboznámenie pracovníkov zhotoviteľa s príslušnými právnymi predpismi a ostatnými predpismi na zaistenie BOZP, so zásadami bezpečnej práce, zásadami ochrany zdravia pri práci, bezpečnými pracovnými postupmi, pravidlami o ochrane pred požiarom a za overenie ich znalostí vzhľadom na vykonanie dohodnutých prác v objekte uvedené pod písm. b) až f) vzhľadom na vykonanie dohodnutých prác zodpovedá zhotoviteľ,
- m) za poskytnutie potrebných informácií zhotoviteľovi a za poučenie zhotoviteľa na zaistenie BOZP a zabezpečenie ochrany pred požiarom vzhľadom na vykonanie dohodnutých prác zo strany objednávateľa zodpovedá objednávateľ,

- ... uvedené pod písm. a) až g), j) a k) tohto článku za ... a informovanie a za poučenie zhotoviteľa a každého jeho ... objednávateľa na zaistenie BOZP a ochrany pred požiarmi ... dohodnutých prác,
- ... a informovanie pracovníkov zhotoviteľa s právnymi predpismi ... predpismi na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia a ochrany pred ... ktoré sa vzťahujú na vykonávané pracovné činnosti zhotoviteľa, zodpovedá ... o faktoroch a zdrojoch, ktoré by mohli ohroziť bezpečnosť alebo zdravie ... pracovníkov na pracovisku, a o prijatých opatreniach na zaistenie ich bezpečnosti ... a ochrany zdravia je týchto pracovníkov povinný oboznámiť a informovať zhotoviteľ,
- o) za pracovné úrazy vzniknuté v súvislosti s dohodnutými prácami preukázateľne spôsobené nedodržaním príslušných právnych predpisov a ostatných predpisov na zaistenie BOZP a nedodržaním podmienok na zaistenie BOZP a ochrany pred požiarmi podľa tohto článku zo strany zhotoviteľa zodpovedá zhotoviteľ,
- p) za pracovné úrazy vzniknuté v súvislosti s dohodnutými prácami preukázateľne spôsobené nedodržaním príslušných právnych predpisov a ostatných predpisov na zaistenie BOZP a nedodržaním podmienok na zaistenie BOZP a ochrany pred požiarmi podľa tohto článku zo strany objednávateľa zodpovedá objednávateľ,
- r) kontrolu dodržiavania bezpečnostných predpisov a ostatných predpisov na zaistenie BOZP a kontrolu dodržiavania podmienok na zaistenie BOZP a na zaistenie ochrany pred požiarmi podľa tohto článku sú oprávnení vykonávať:
- za zhotoviteľa – Mgr. Matúš Babica
 - za objednávateľa – Ľudmila Marušáková, samostatný odborný referent PSB Prešov.

VIII. Podmienky vykonania diela

- 8.1 Zhotoviteľ zabezpečí na svoje náklady dopravu a skladovanie zariadenia potrebného k vykonaniu diela a ich presun na pracovisko.
- 8.2 Zhotoviteľ pri realizácii diela splní podmienky Krajského úradu pre cestnú dopravu a pozemné komunikácie uvedené v Povolení na vykonanie čiastočnej uzávierky cesty I/18 a určenie dopravného značenia č.2008/02867-002 (Príloha č.2)
- 8.3 Zhotoviteľ zodpovedá za čistotu a poriadok na pracovisku a na vlastné náklady odstráni odpady, ktoré sú výsledkom jeho činnosti.
- 8.4 Zhotoviteľ na vlastné náklady odstráni a zlikviduje materiál, ktorý vznikne výrubom.
- 8.5 Podmienkou odovzdania a prevzatia diela je schválenie preberacieho protokolu zmluvnými stranami.
- 8.6 Zhotoviteľ bude pri plnení predmetu tejto zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou. Zaväzuje sa dodržiavať všeobecne záväzne zákony, predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy. Zhotoviteľ sa bude riadiť pokynmi objednávateľa, zápsmi a dohodami oprávnených pracovníkov zmluvných strán.
- 8.6. Objednávateľ bude vykonávať dozor nad realizáciou diela a nad dodržiavaním zmluvných podmienok. Výkonom dozoru za objednávateľa sa poveruje Ľudmila Marušáková.
- 8.7 Zhotoviteľ poveruje realizáciou diela Mgr. Matúš Babica.

IX. Sankčné ustanovenia

- 9.1 Ak je zhotoviteľ v omeškaní s realizáciou diela uvedeného v čl. II tejto zmluvy dohodnutého termínu je povinný zaplatiť objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z ceny diela, za každý deň omeškania.
- 9.2 Ak je objednávateľ v omeškaní s úhradou faktúry je povinný zaplatiť zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej sumy za každý deň omeškania.
- 9.3 Ak zhotoviteľ neodstráni vady diela počas záručnej doby podľa čl. VI v termíne dohodnutom na reklamačnom konaní, zaplatí objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny diela za každý deň omeškania do odstránenia vady.
- 9.4 Dohodnuté zmluvné pokuty a úroky povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

X. Osobitné ustanovenia

- 10.1 Zhotoviteľ prehlasuje, že má oprávnenie vykonávať práce, uvedené a vymedzené v predmete tejto zmluvy v bode 2.1 a predložil objednávateľovi písomne všetky platné podklady potrebné pre uzatvorenie tejto zmluvy.
- 10.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje dodržiavať všetky platné zásady v oblasti požiarnej ochrany, bezpečnosti pri práci a ochrane životného prostredia, vyplývajúce z platných predpisov a zákonov týkajúcich sa týchto oblastí v priebehu celej doby plnenia tejto zmluvy. V prípade porušenia týchto zásad a následného vzniku škody, zhotoviteľ odstráni vzniknuté škody v plnom rozsahu na vlastné náklady.
- 10.3 Zhotoviteľ sa zaväzuje dodržiavať všetky platné zásady v oblasti požiarnej ochrany, vyplývajúce z platných predpisov a zákonov týkajúcich sa týchto oblastí v priebehu celej doby plnenia tejto zmluvy. Je povinný vybaviť pracovisko prostriedkami na hasenie v zmysle § 5 zákona č.314/2001 Z.z. a platných predpisov a zabezpečiť školenie o ochrane pred požiarom zamestnancom, ktorí vykonávajú dodávateľské práce osobou s odbornou spôsobilosťou. V prípade porušenia týchto zásad a následného vzniku škody, zhotoviteľ odstráni vzniknuté škody v plnom rozsahu na vlastné náklady.
- 10.4 Zhotoviteľ bude realizovať dielo v dňoch pondelok až sobota v dobe od 08,00 hod. do 15.00 hod.
- 10.5 Zhotoviteľ berie na vedomie zákaz akýchkoľvek prác súvisiacich s plnením diela v dňoch pracovného klúdu a počas štátnych sviatkov.
- 10.6 Vlastnícke právo k celému predmetu zmluvy a nebezpečenstvo škody na ňom prechádzajú zo zhotoviteľa na objednávateľa až po jeho zaplatení.
- 10.7 Zhotoviteľ nesmie zadať predmet plnenia ako celok inému subjektu.
- 10.8 Práva a povinnosti v tejto zmluve výslovne neupravené budú zmluvnými stranami riešené v zmysle Obchodného zákonníka a predpisov s ním súvisiacimi a platným právnym poriadkom Slovenskej republiky.
- 10.9 Zhotoviteľ predloží pre potreby zabezpečenia vstupu do objektu pred zahájením prác objednávateľovi zoznam pracovníkov a motorových vozidiel, ktorý bude obsahovať čísla občianskych preukazov a bydlisko pracovníkov, typy a evidenčné čísla motorových vozidiel.

XI. Závěrečné ustanovenia

11.3 Táto zmlúva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami.

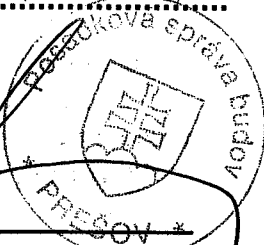
11.4 Táto zmlúva je možné vykonať len písomne formou dodatkov a potvrdením vydaným zmluvnými stranami.

11.5 Táto zmlúva je vyhotovená v 4 rovnopisoch. Tri rovnopisy obdrží objednávatel' a jeden zhotovitel'.

11.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že urobili tento právny úkon slobodne, bez nátlaku a ako prejav súhlasu s celým obsahom zmlúvy ju podpísali.

- Prílohy :
1. Cenová ponuka
 2. povolenie na vykonanie čiastočnej uzávierky cesty I/18 a určenie dopravného značenia
 3. Oprávnenie na činnosť

V Prešove, dňa: 4.12.2008



Objednávatel'
Ing. Juraj SIDORJAK
riaditel'

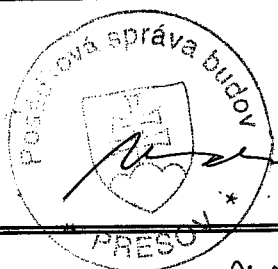


BAMAT SLOVAKIA, s.r.o.
BUKOVSKÉ 73/16
094 31 Hanušovce n./T.
SLOVAKIA
IČO: 36 831 832

Zhotovitel'
Mgr. Matúš BABICA
konatel'

Krycí list rozpočtu v Sk

Miestnosť: Mestská hlavná cesta Prešov-Kapušany pri Prešove				Miesto: Letisko Prešov	
JKSO:					
Zmluva č.:		Spracoval: Babica Matúš		Dňa: . . .	
Odberateľ: MCSR - Posádková správa budov Prešov		IČO: 30845572			
08001-Prešov		DIČ:			
Dodávateľ: BAMAT SLOVAKIA, s.r.o., Bukovské 73/16		IČO:			
09431 Hanušovce nad Topľou		DIČ:			
Projektant:		IČO:			
		DIČ:			
1 M3 OP		109 993 Sk	1 M		109 993 Sk
1 M2 ZP		109 993 Sk			
1 M2 UP		109 993 Sk			
ZRN	konštrukcie a práce	materiál	spolu ZRN	B	IN - Individuálne náklady
1	HSV:	97 033,00	97 033,00	6	Práce nadčas
2	PSV:			7	Murárske výpomocy
3	MCE:			8	Bez pevnej podlahy
4	iné:			9	
5	Súčet:	97 033,00	97 033,00	10	Súčet riadkov 6 až 9:
C NUS - náklady umiestnenia stavby				D ON - ostatné náklady	
11	Zariadenie:			16	Ostatné náklady uvedené v rozpočte
12	Prevádzkové vplyvy			17	Inžinierska činnosť
13	Sťažené podmienky			18	Projektové práce
14				19	Kompletizačná činnosť
15		Súčet riadkov 11 až 14:		20	Súčet riadkov 16 až 19:
projektant, rozpočtár cenár		pečiatka:		E Celkové náklady	
podpis:				21 Súčet riadkov 5, 10, 15 a 20:	
dátum:				22 DPH 19% z:	
				23 DPH 0% z: 109 993,00	
				24 Súčet riadkov 21 až 23:	
				F Odpočet - prípočet	
odberateľ, obstarávateľ			dodávateľ, zhotoviteľ		
podpis:			FIRMA NIJE SIE PLATCOM DPH podpis: <i>[Signature]</i>		
dátum:			dátum:		
pečiatka:			pečiatka:		



BAMAT SLOVAKIA, s.r.o.
 BUKOVSKÉ 73/16
 094 31 Hanušovce n./T.
 SLOVAKIA
 IČO: 36 831 832

*Overset by MARIAN REJNICE
 cenov odpočet*

[Signature]